



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Bienne Seelanders

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Penalties / Strafen / Punitons

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Bienne Seelanders	A
CLUB 2	Buix	A

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
9	C	ESTOPPEY Cyril	99219	06:40	TS	12	1					14:19	9	2	16:19	J1
21	A	GURTNER Sébastien	201554	30:52	21	11	2					30:58	9	2	32:58	C1
31	G	FRIEDLI Raphaël	203186	39:46	21	97	3					35:57	71	2	37:57	B1
23	G	HUMAIR Alexandre	204196	55:42	TS	71	4					35:57	71	2	37:57	V1
89		DONZE Eric	206244	64:32	9		5									
98		ESTEVEZ Etienne	207301													
97		GOZEL Gaëtan	204453													
71		HIRT Dominic	206013													
TS		MONBARON Vincent	96196													
12		PARATTE Cédric	98434													
20		GURTNER Nicolas	202477													
19		GURTNER Jérémy	202802													
63		KOLLROS Léonard	204284													
6		WIDMER Marc	204212													
11		VINALS Joé	204285													

TIME OUT			X	TOTAL			5
----------	--	--	---	-------	--	--	---

TOTAL			8 min
-------	--	--	-------

Lieu / Ort Location / Luogo	Mettmoos - Bienne	Date / Datum Date / Data	02.09.2017
Start / Beginn Début / Inizio	16:30	End / Ende Fin / Fine	18:53
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		A77	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	62

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	203232
COACH		BOILLAT Julien		

Time Keeper Chronométrateur	207781	WIDMER Patrick	
Official scorer Marqueur	216432	BERNARD Olivier	
Referee 1 Arbitre 1	20821	RÖMER Jonathan	
Referee 2 Arbitre 2	9030	DAMBROSIO Sascha	
Tech. Director Directeur tech.			

2 Buix

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
23	C	CHÂTELAIN Julien	201644	02:54	5	59	1					04:11	4	2	06:11	I
28	A	NICOULIN Thibaut	201623	12:05	5	TS	2					29:34	5	2	30:52	V1
26	G	CRAMATTE Tom	205244	22:08	TS		3					30:58	4	2	32:58	C1
41	G	FRIDEZ Stéphane	2042	28:45	32	4	4					32:30	23	2	34:20	B2
21		CALABRIA Anthony	208120									35:48	85	2	37:48	I
85		CRAMATTE Noé	204292									39:42	4	2	41:42	V2
59		FAIVRE Julien	204483									43:31	8	2	45:31	B1
8		MOINE Emmanuel	203061									64:23	85	2	64:32	A
TS		HOULMANN Joris	214156													
4		FRIDEZ Thibault	94177													
32		CHÂTELAIN Gaëtan	202668													
5		POUILLY Arthur	204007													

TIME OUT			X	TOTAL			4
----------	--	--	---	-------	--	--	---

TOTAL			16 min
-------	--	--	--------

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2	5	4
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Bienne Seelanders	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	0	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	1	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.				

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	30070
COACH		FRIDEZ Johann		

TIME OUT			X	TOTAL			4
----------	--	--	---	-------	--	--	---

TOTAL			16 min
-------	--	--	--------